

# I P P N W 世界大会に際して、ヒロシマの被爆者・二世の訴え ヒロシマ・ナガサキはフクシマの怒りを共にする！

**反戦被爆者の会・被爆者青年同盟**

広島市西区草津東 3 - 2 - 5 小西のぶ子記念館気付 TEL 082-271-7895

**すべての原発をいまずぐなくそう！ 全国会議 N A Z E N ヒロシマ**

広島市中区幟町 14 - 3 - 705 hiroshima.nonuke@gmail.com

全国・全世界からあらゆる核の廃絶を求めてヒロシマにお集りの皆さん、私たち反戦被爆者の会、被爆者青年同盟と N A Z E N ヒロシマは心から「今こそ全世界から原発をなくそう！そのために被爆者と医師が団結しよう」と訴えます。

## ◎ 大飯原発再開に反対し、すべての原発をいまずぐなくそう

「ヒロシマ・ナガサキを二度とくりかえすな！」は私たち被爆者・被爆二世の命をかけた叫びでした。しかし、昨年 3 月 1 1 日、地上におかれた原爆とも言うべき原子力発電所の未曾有の大事故が発生しました。私たちは「核と人類は共存できない」と原発廃止のために闘ってきました。それは、何よりも私たちが、原爆投下から 6 7 年経過した現在でも放射能被害に苦しめられ、誰よりも放射能による人間破壊の残酷さを知っているからでした。

ところが、日本政府は警察権力・機動隊の暴力と「法の番人」たるべき最高裁判所による「原発＝安全」という判決をタテにして反対運動を弾圧し、「命より金」の電力資本の横暴を許してきました。事故隠しは日常化し、それでなくても危険な原発の「安全」は全く無視され、その結果、東日本大震災によって福島原発大爆発の惨事もたらされました。私たちは、福島で原発事故が起こってしまったことに激しい怒りを抱くと同時に、なぜ全てをかけて原発ストップのために闘えなかったのかと悔しくてなりません。

福島原発事故は、事故原因も解明されず、今も大量の放射能を大気と海中に放出しながら、使用済み燃料貯蔵庫の崩落危機など何ら解決のめどがたっていません。にもかかわらず野田首相は、原発再稼働と原発輸出を国是として「収束宣言」を発し、フクシマの被爆者を放置しています。そして大飯原発の再稼働を強行しました。私たちは、福島のような事故を再度起こしてでも、資本の利益を守ろうとする野田首相を絶対に許すことはできません。ヒロシマとナガサキの被爆者がフクシマの怒りを共有し、「全原発を廃炉へ」の闘いをやりぬく決意です。

## ◎ 低線量被曝・内部被曝の隠蔽を許さない！

1 9 4 5 年 8 月 6 日、日本帝国主義のアジア侵略のもっとも悲惨な帰結として、ヒロシマとナガサキに原爆が投下されました。アメリカ帝国主義は証明された原爆の威力を背景に戦後の世界支配体制を構築しました。

アメリカ帝国主義は、その目的のために放射線の低線量・内部被曝の脅威を隠蔽することに全力をあげました。1 9 4 5 年 9 月には高まる原爆使用の非人道性批判に対し、ファーレル准将名で「原爆で死すべきものは全て死に絶え、原爆症に苦しむものはいない」と宣言し、同月のプレスコードによって原爆についての記載を一切禁止し、被爆者は 1 9 5 2 年の占領終結まで見殺しにされました。放射能に苦しむ被爆者の存在は完全に否定されました。そして、それは現在にいたるも「黒い雨」の被爆者の存在を否定し、「問題は放射能を恐怖することに起因するストレスだ」と切って捨てるほどの残酷さに貫かれています。

こうした低線量・内部被曝問題の抹殺を担ったのが ABCC（現・放射線影響研究所）でした。被爆者をモルモットにしてデータを独

占した彼らは、そのデータをアメリカの核兵器開発に利用する一方で、運転中にも絶えず周辺住民と原発労働者に被曝を強いる原子力発電所の「安全性」を謳う ICRP の放射線許容量の暴論を支えてきたのです。

広島大の神谷研二氏、長崎大の山下俊一氏らが、福島県立医大の副学長に就任し、「年 1 0 0 mSv でも安全」だとか、放射線の有効性だとかを声高に説いて回り、一方では「甲状腺の二次検査を受けさせるな」と、福島の被曝者を放置しています。彼らは、ことここに至っても原発に反対しないどころか、福島県一帯を広大な低線量被曝実験地として「医療特区」構築に突進しています。

IPPNW 総会に参加された医師の皆さん、ヒロシマ・ナガサキと同様にフクシマの被曝者をモルモットにしようとする放射線影響研究所、広島大、長崎大で絶対反対の声をあげてください。不断に被曝者を生み出す原発に反対することこそ、核に苦しむ患者を生み出さない真の道です。そして、医師としての良心にかけて被害を受けた被曝者をモルモットにすることを拒否してください。そして、被爆者解放の立場にたってください。

私たちは被爆者をモルモットにする帝国主義者から医療を取りもどそうと、広島市内に「高陽第一診療所」を建設し、被爆者の団結を生み出してきました。フクシマの被曝者もこの経験を踏まえ、福島診療所建設に立ち上がっています。ぜひ、医師団として協力をしてください。

最後に訴えます。私たちは 8 月 6 日、原発を再稼働し、「安全保障のための原子力」を叫んで核武装をもくろむ野田首相の平和祈念式出席に抗議し、「野田はヒロシマから出て行け」と弾劾デモを行いました。原発をなくし、原発労働者の安全を守りながら原発を廃炉にするためには、資本家階級の手先である野田政権を打倒して労働者が主人公の社会を創らなければ不可能です。

反戦被爆者の会・被爆者青年同盟、N A Z E N ヒロシマとともに、あらゆる核の廃絶と被爆者解放のために共に闘いましょう。





# ***Hiroshima and Nagasaki share the Anger of Fukushima Nuclear Sufferers***

**Welcome to Hiroshima !**

**We Hibakusha and second generation of A bomb sufferers welcome physicians who seek the abolition of all nuclear.**

*We heartily call all participants that now is the time Hibakusha and doctors unite for the abolition of all nuclear reactors from all over the world.*

◎ ***Let's oppose to the re-start of the Oi power plant by the NODA administration.***

"Do not repeat again the Hiroshima and Nagasaki" has been our pressing desire and we have fought so far for that cause literally at the expense of our life. However, on March 11 last year, unprecedented catastrophe of power stations has occurred in Fukushima No1. Nuclear power station should be called nuclear bomb placed on the ground. Three Mile accident, Chernobyl, each time when nuclear accident happened, we demand the shutdown of nuclear power stations insisting "Human being and Nuclear are incompatible. It is our duty to request the abolition because we Hibakusha suffer from radiation damage still 67 years after the bombing, so We know the cruelty of human destruction due to radioactivity as more than anyone else.

However, the Japanese government had exercised all violent power such as riot police to repress the opposition movement even using a supreme court judgment. As a result the tyranny of electric company which eagerly respects money than human lives have been allowed to the extent that the safety of nuclear power plants are totally neglected and brought forth the Fukushima nuclear disaster easily caused by the Great East Japan Earthquake.

We became outrage when the nuclear accident has happened at Fukushima and at the same time we feel dying mortifying why we could not fight over all against the Government nuclear policy.

The cause of the Fukushima accident is not yet elucidated with emission of large amount of radioactivity to the atmosphere and the sea. Moreover we are facing the crisis, such as the collapse of the spent fuel storage. Nevertheless, Prime Minister Noda, who think nuclear plants exports and nuclear reactor resumption as priorities issued a "Declaration of resolution" and has left the residents of Fukushima to high level exposure and finally ordered to re-start Oi nuclear station to protect the interests of the ruling class. Hibakusha of Hiroshima and Nagasaki shared the anger of Fukushima Hibakusha to fight definitely for abolishment of all nuclear power plants.

◎ ***We never allow the hiding of internal exposure and low-dose exposure!***

Hiroshima bombing on August 6, 1945 was the most disastrous conclusion of the aggression war by the Japanese imperialism in Asia. If workers of Japan and USA had fought against the war competing over Asia rule, the atomic bomb was never dropped on Hiroshima and Nagasaki. USA Imperialism built up the USA world wide regime after WW2 using the nuclear power demonstrated in Hiroshima and Nagasaki. Threatening with this nuclear power USA has tried to maintain the new colonialism rule in Korea, Vietnam and the Middle East. For that purpose USA government endeavoured to conceal the danger coming from exposure to low doses of radiation and internal exposure as well : that is because they needed the legitimacy of the use of nuclear weapons to say that nuclear weapon is not inhumane !

Facing the growing criticism world wide, Brigadier General Farrell (Second chief of Manhattan project) declared that those who werethought to die from A bomb attack were all dead already (as of September 1945) and there were nobody who suffer from the remaining radiation. General Macarthur ordered the press code to prohibit recording and reporting about the facts caused by Atomic bomb. Thus Hibakusha had been let down until the end of the occupation in 1952.

Accordingly the presence of survivors suffering from radioation was denied completely. And this is still the same 67 years after the bombing like in the case of Hibakusha exposed to the black rain caused by

atomic bombing.

Those who were responsible for the obliteration of the problem caused by low dose and internal exposure was ABCC (Atomic Bomb Casuality Commision re-organized to Radiation Effects Research Foundation). The enormous amount of data collected from Hibakusha were dexploited to develop the nuclear weapons of USA and abused to support the standard dose tolerance proposd by ICRP which in turn make people believe the safty of nuclear industry although it constantly have nuclear plant workers and nearby residents exposed to radiation during normal operation.

Kenji Kamiya (Hiroshima univ.) and Shunichi Yamashita (Nagasaki Univ.)who were appointed to vice Presidents of Fukushima Medical University are preaching loudly that 100mSv is not so insecure, that the effectiveness of radiation should be well recognized and at the same time ordered doctors in Fukushima prefecture to reject the secondary examination of thyroid asked by worrying parents. They are rushing to build "special medical zones" using the vast area in Fukushima Prefecture for low-dose exposure experiment leaving the Fukushima Hibakusha helpless.

Doctors who participated in the world meeting of IPPNW !

Please raise your opposition voices clearly to the plan making Fukushima Hibakuhsa the guinea pig same as in Hiroshima and Nagasaki promoted by Radiation Effects Research Foundation, Hiroshima Univ.and Nagasaki Univ. We think that opposition against the nuclear power plant which constantly harm human being disturbing the genetic information is the only best and humane way never to create patients suffering from nuclear radiation. Then, please refuse to support the guinea pig policy of Hibakusha which tests your conscience as a doctor. Doing so is the prerequisite for you to stand on the side of Hibakusha who are struggling for the liberation of them from imperialistic rule and oppression.

We have established a hospital for Hibakusha by our self in Hiroshima City to take back MEDICAL from the monopoly by the imperialists who dare to make A bomb sufferers guinea pig. This hopstal has been a base of struggle for Hibakusha where Hibakusha feel free heart and soul. Based on this experience, also in Fukushima prefecture sufferers are now standing up to build a reliable clinic to fight with and by. We need your help ! Please, cooperate with them as a team of doctors.

The last appeal. On August 6th Prime Minister Noda visited this place Peace Memorial Park to insult our sleeping dead. We organized protest demonstrations. "Noda went out from Hiroshima!" That's right. Stopping and eliminating nuclear while protecting the safety of nuclear plant workers request the complete social change. Unless workers overthrew the regime Noda who is a puppet of the capitalist class, it is impossible to create a new society where workers are the true hero of society.

Anti war Hibakusha association and the youth Hibakusha League sincerely wish you doctors to fight for the liberation of Hibakusha and the abolition of all nuclear power plants shoulder to shoulder with us.



**NO WAR NO NUKES HIROSHIMA GRAND ACTION AUG.6 2012**